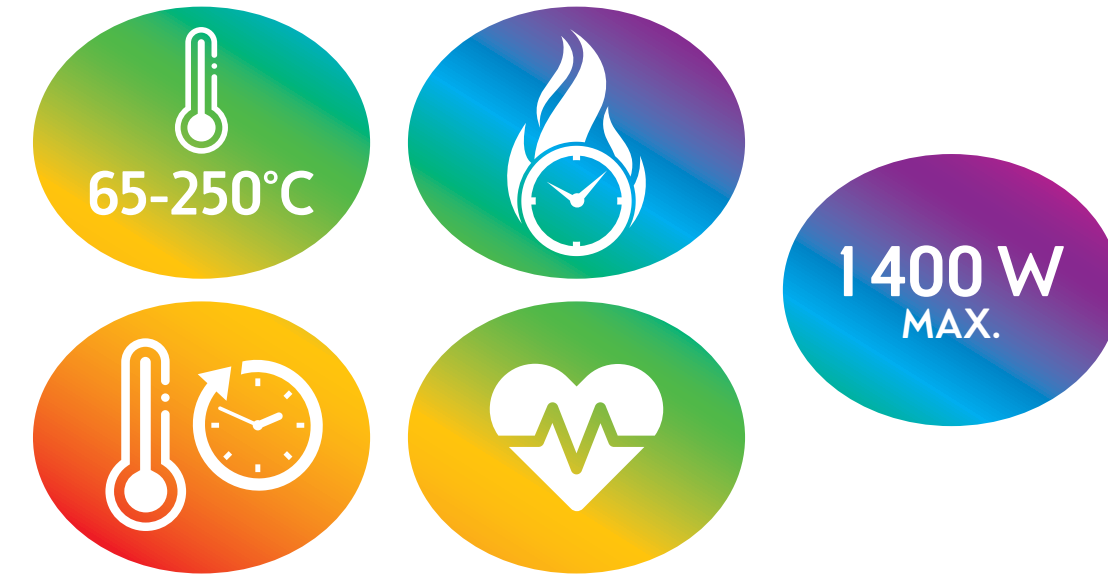


360 x 360 x 230 mm

TZS FIRST AUSTRIA®

HALOGENOFEN HALOGEN OVEN

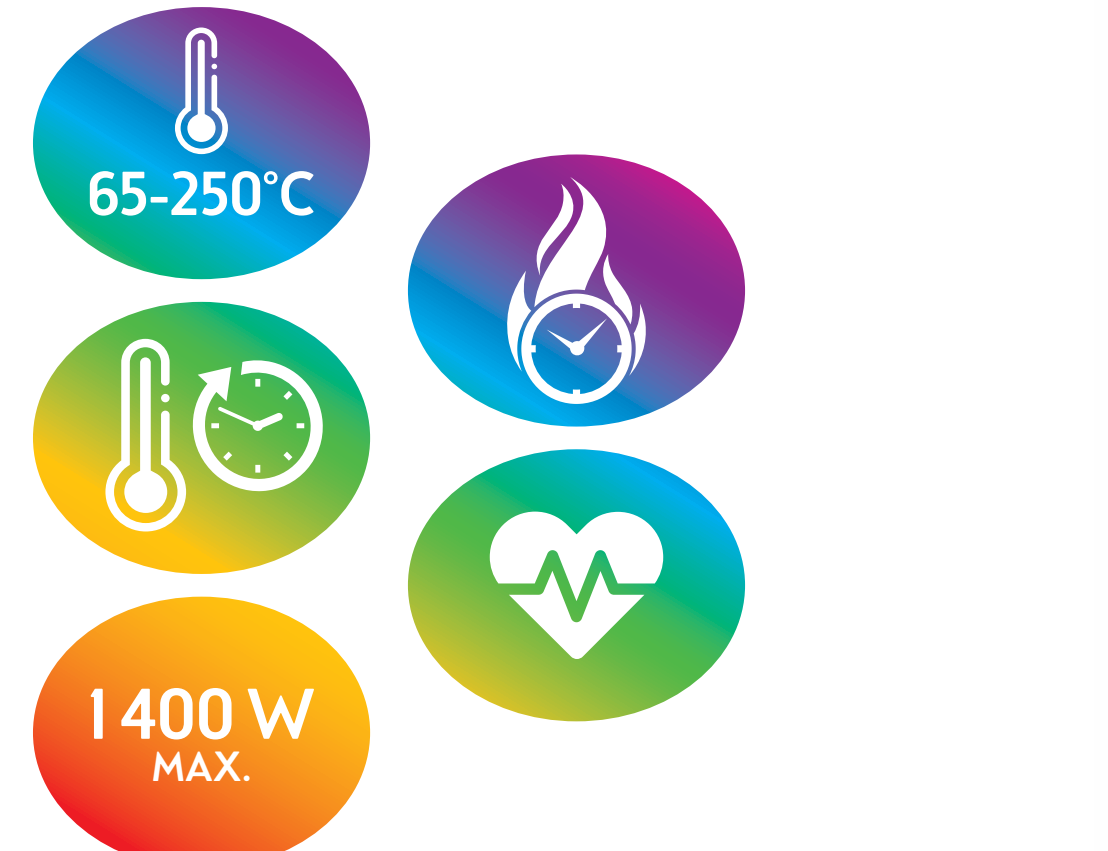


FA-5030-I



TZS FIRST AUSTRIA®

HALOGENOFEN HALOGEN OVEN



FA-5030-I



TZS FIRST AUSTRIA®

GB HALOGEN OVEN • heats up and cooks quickly • low usage of electricity -> up to 20% of common oven • easy operation with timer and temperature control • cooks evenly without additional usage of fats or oils • accessories: low Rack, high Rack, tong, lid holder, extender ring • Temperature: 65-250°C • capacity: 17 L with extender • noise emission ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W

D HALOGENOFEN • Schnelle Speisenzubereitung • Geringer Stromverbrauch -> bis zu 20% weniger als herkömmliche Ofen • Leichte Bedienung mit Zeitschaltuhr und Temperaturwahl • Gleichmäßige Zubereitung ohne Fett und Öl • Zubehör: Niedriger Rost, hoher Rost, Zange, Deckelhalter, Erweiterungsring • Temperatur: 65-250°C • Garraum: 17 Liter mit Erweiterung • Geräuschemission ≤ 50 dB(A) • 220-240V • 50 Hz • 1200-1400 W

E HORNO HALOGENO • Calienta y cocina rápidamente • Bajo uso eléctrico -> hasta un 20% menos que un horno común • Funcionamiento sencillo con temporizador y control de temperatura • Cocina de forma uniforme sin añadir grasas o aceites • Accesorios: Rejilla baja, rejilla alta, pinza, soporte para tapa, anillo amplificador • Temperatura: 65-250°C • Capacidad: 17 L con el amplificador • Emisión de ruidos ≤ 50 dB(A) • 220-240V • 50 Hz • 1200-1400 W

PL PIEKARNIK HALOGENOWY • Blyskawicznie pieczenie i gotowanie • Niskie zużycie energii elektrycznej -> do 20% tradycyjnego piekarnika • Zegar i kontrola temperatury zapewnijają prostą obsługę • Rownomierne gotowanie, bez użycia tłuszczu lub oleju • Akcesoria: niski ruszt, wysoki ruszt, sznurkosć, uchwyty pokrętkowy, rękawiczki przedłużające • Temperatura: 65-250°C • Pojemność: 17 l z załączonym pierścieniem • Poziomy emitowanego hałasu ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W

BG ХАЛОГЕННА ФУРНА • Бързо нагряване и приготвяне • Нисък енергозаход -> до 20% от обикновените фурни • Лесна работа с таймер и температурен контрол • Равномерно изпичане без мазнини и масла • Аксесоари: Плоска поставка, висока поставка, щипци, носач на чалача, Разширителен пръстен • Температура: 65-250°C • Капацитет: 17 L с разширителя • Излъчван шум ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W
Произведено в КНР Вносител: „Таймтрон България“ ООД, 1324 гр. София, България, жк. „Лелин“ ул. 328 No 9, тел: 02/81 222 45, E-mail: support@timetron.com

RUS АЭРОГРИЛЬ (ГАЛОГЕННАЯ ПЕЧЬ) • Быстро разогревает и готовит • Низкое энергопотребление -> на 20% по сравнению с обычной печью • Легкое управление с помощью таймера и контроля температуры • Равномерное приготовление без дополнительного использования жира и масла • Принадлежности: низкая подставка, высокая подставка, щипцы, подставка для крышки, расширительное кольцо • Температура: 65-250°C • Емкость: 17 л с дополнительным кольцом для большой птицы • Уровень шума ≤ 50 дБ(А) • 220-240 В • 50 Гц • 1200-1400 Вт

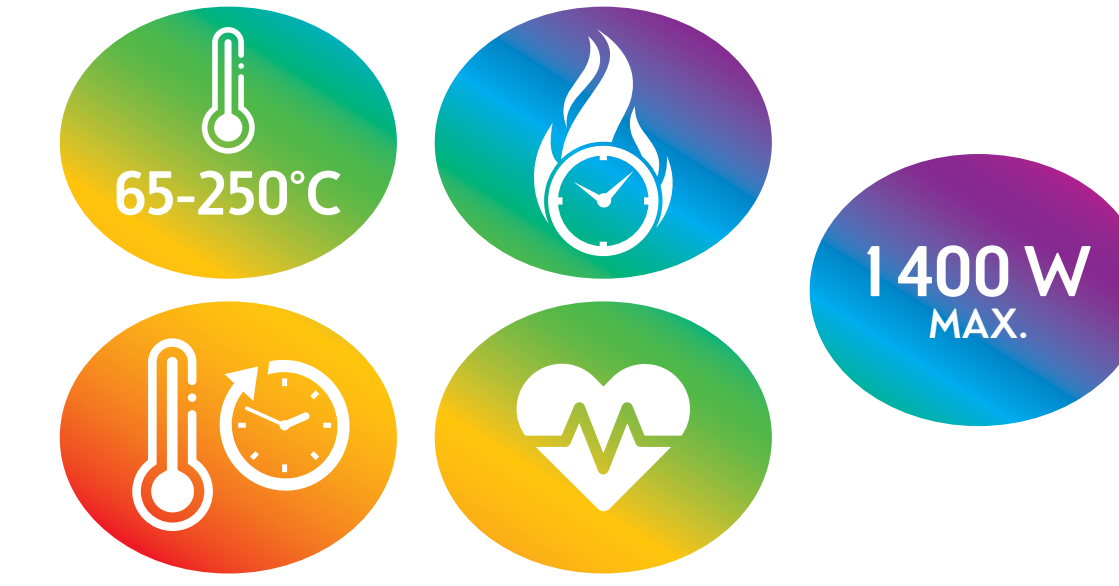
F FOUR HALOGENE • Chauffe et cuit rapidement par rapport à un four classique • Facile à utiliser avec minuterie et réglage de la température • Cuisson homogène, sans utilisation de matières grasses ou d'huiles supplémentaires • Accessoires: grille inférieure, grille supérieure, pince, support de couvercle, anneau de charge • Température: 65-250°C • Capacité: 17 L avec extension • Niveau de bruit ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W
Seulement pour le Maroc Importateur: Timetron Morocco Ltd, Complexe futuris Logistics Lotissement Ennouala Lot N2 Route de Rabat Ain Sebba, Casablanca, Morocco Tel: +212 522357239

FA-5030-I



TZS FIRST AUSTRIA®

HALOGENOFEN HALOGEN OVEN

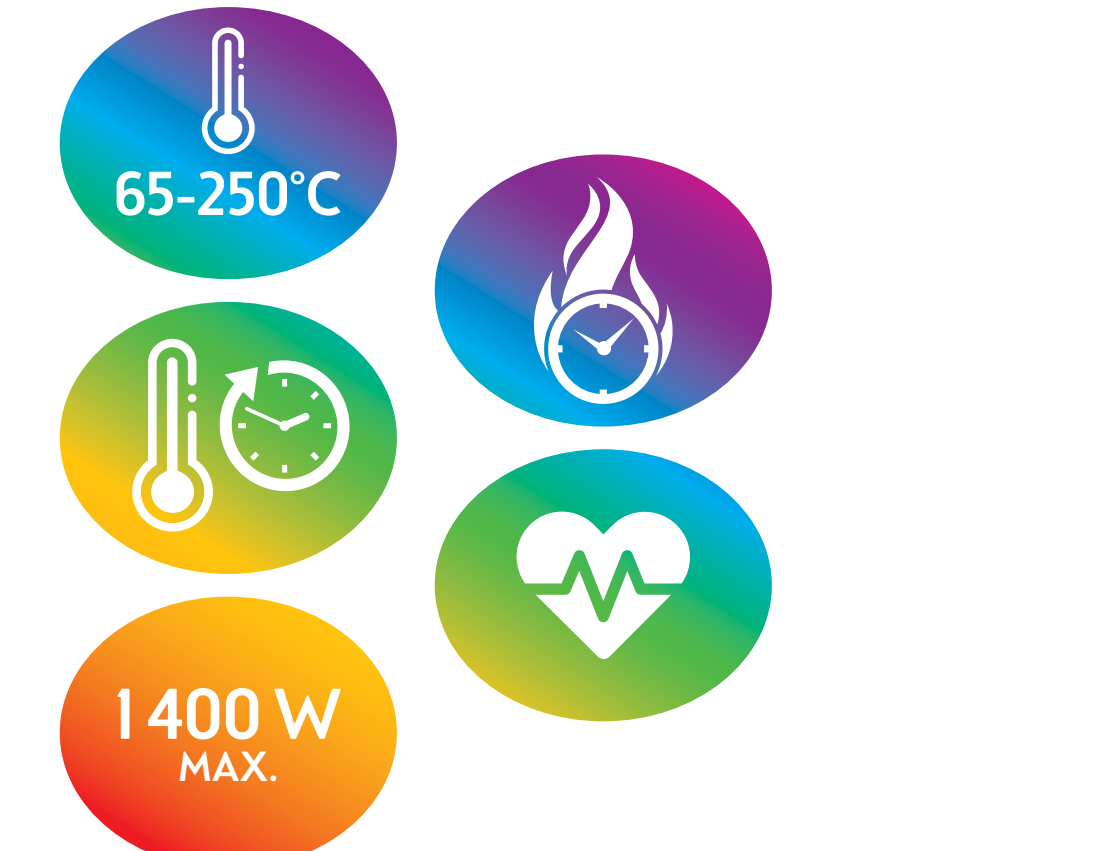


FA-5030-I



TZS FIRST AUSTRIA®

HALOGENOFEN HALOGEN OVEN



FA-5030-I



Made in China

TZS FIRST AUSTRIA®

FA-5030-I

RO CUPTOR CU HALOGEN • Încalzire și preparare rapidă a alimentelor • Consum scăzut de curent -> până la 20% față de cuptoarele obișnuite • Utilizare ușoară cu temporizator și controlul temperaturii • Preparare uniformă, fără grăsimi sau uleiuri în plus • Accesorii: grătar inferior, grătar superior, clești, suport capac, inel extensor • Temperatură: 65-250°C • Capacitate: 17 l cu extensie • Emisie zgomot ≤ 50dB(A) • 220-240V • 50 Hz • 1200-1400 W

LV HALOGENĀ KRĀSNIS • Ātri uzslīst un pagatavo ēdienu • Zems elektroenerģijas patēriņš -> līdz pat 20% no parastās cepeškrāsns • Ērti darboties, izmantojot taimeru un temperatūras kontroli • Ģatavo ēdienu bez papildu tauku vai eļļas izmantošanas • Piederumi: zemais statīvs, augstais statīvs, knaibles, vāka turētājs, paplašinātājs gredzens • Temperatura: 65-250°C • Ietilpība: 17 L ar paplašinājumu • Trokšņu līmenis ≤ 50 dB(A) • 220-240V • 50 Hz • 1200-1400 W

SRB HALOGENA PEČNICA • Brzo zargeva i kuva • Mala upotreba elektriciteta -> do 20% u odnosu na običnu pećnicu • Lako rukovanje tajmerom i kontrolom temperature • Sprema ravnomerno bez dodatnih masti ili ulja • Dodaci: niža pregrada, viša pregrada, ručica, držač poklopca, prsten za povećavanje zapremine • Temperatura: 65-250°C • Kapacitet: 17 l sa dodatkom • Emisija buke ≤ 50 dB(A) • 220-240V • 50 Hz • 1200-1400 W

LT HALOGENINĖ KROSNELĖ • Greitai įkaista ir greitai paruošia maistą • Mažos elektros energijos sąnaudos -> iki 20% įprastos orkaitės • Lengva naudotis – yra laikmatis, temperatūrą galima reguliuoti • Maistas gaminamas tolygiai, nereikia papildomai naudoti riebalų ar aliejaus • Priedai: apatinės grotelės, viršutinės grotelės, žnyplės, dangčio laikiklis, papūštinimo žiedas • Temperatura: 65-250°C • Talpa: 17 l, naudojant papildomą žiedą • Trokšniu lygis ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W

UA ГАЛОГЕНОВА ПІЧ • Швидко нагрівання та приготування їжі • Низьке електроспоживання -> до 20% у порівнянні зі звичайною піччю • Просте використання таймера та контроль за температурою • Рівномірно готує їжу без додаткового використання жиру або олії • Аксесуари: нижня полиця, верхня полиця, тиги, тримач кришки, подовжувальне кільце • Температура: 65-250°C • Об'єм: 17 літрів з розширювачем • Шумове випромінювання ≤ 50 дБ(А) • 220-240 В • 50 Гц • 1200-1400 Вт

GR ΦΟΥΡΝΟΣ ΑΛΟΓΟΝΟΥ • Θερμαίνει και ψήνει γρήγορα • Χαμηλή κατανάλωση ενέργειας -> έως 20% σε σχέση με τους κοινούς φούρνους • Εύκολη λειτουργία με χρονοδιακόπτη και διακόπτη θερμοκρασίας • Ψήνει ομοιόμορφα, χωρίς λιπός ή λάδι • Εξαρτήματα: Χαμηλή σχάρα, ψηλή σχάρα, λαβίδα, στηρίγματα κατσαρόλας, βραστήρας, επέκταση ζέδιας • Temperatura: 65-250°C • Χωρητικότητα: 17 λίτρα με το δακτύλιο επέκτασης • Εκπομπή θορύβου ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W

I FORNO ALOGENO • Riscalda e cuoce rapidamente • Basso utilizzo di elettricità -> fino al 20% di un forno comune • Funzionamento semplice con timer e controllo temperatura • Cuoce in modo regolare senza utilizzo di grassi od oli • Accessori: Griglia inferiore, griglia superiore, tong, supporto coperchio, anello di estensione • Temperatura: 65-250°C • Capacità: 17 L con estensore • Emissione rumore ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W

AR فون هالوجين • تسخن وتطهي بسرعة • استخدام منخفض للكهرباء -> 20% من الفرن المعتاد • تشغيل بسيط وموثوق وتحكم في درجة الحرارة • يطهي بالتساوي بدون استخدام دهون أو زيوت إضافية • الملحقات: رف سفلي/رف علوي، تونج، حامل المصباح، حلقة التوسيع • درجة الحرارة: 65-250 • قدرة 1700 واط • 220-240 فولت • 50 هرتز • 1200 - 1400 وات • Emisija buke ≤ 50 dB(A) • 220-240 V • 50 Hz • 1200-1400 W
تتميز الفون هالوجين بتركيب فني متطور، جودة عالية، توفير 20% من الطاقة الكهربائية مقارنة بالفرن التقليدي • هاتف: +212 522357239



СРОК ГОДНОСТИ НЕОГРАНИЧЕН
TERMIN BRZDOLNOSTI NEOMEJEN
CELANO 8 KNR VITOVITENO KNR
Zaščiteno kot blagovna znamka
Battlunggasse 116, A-1020 Vienna, Austria